

COLLOQUE ANNUEL SHESL-HTL

les 29 et 30 janvier 2010 à Paris

LA DISCIPLINARISATION DES SAVOIRS LINGUISTIQUES

HISTOIRE ET ÉPISTÉMOLOGIE

VENDREDI 29 JANVIER MATIN

9h – 9h30. Accueil

9h30 – 9h45. **Christian PUECH** (Président de la SHESL, Université Paris Sorbonne-Nouvelle)  
& **Sylvie ARCHAIMBAULT** (Directrice du lab. « Histoire des Théories Linguistiques »)  
*Ouverture du Colloque*

9h45 – 10h30. **Jean-Louis CHISS** (Lab. Didactique des langues, des textes et des cultures (DILTEC), Université Paris Sorbonne-Nouvelle, France)  
& **Dan SAVATOVSKY** (Lab. « Histoire des Théories Linguistiques », Université de Bourgogne)  
*Présentation du Colloque*

10h30 – 11h. Pause

11h – 12h. **Claude BLANCKAERT** (CNRS - Centre A. Koyré, EHESS, Paris, France)  
*L'équation disciplinaire des sciences humaines. Paradigme ou problème pour une épistémologie (vraiment) historique ?*

12h – 14h. Déjeuner

VENDREDI 29 JANVIER APRÈS-MIDI

14h – 15h. **Jean-Claude BEACCO** (Université Paris Sorbonne-Nouvelle, France)  
*Linguistique du français et dimensions métalinguistiques de l'enseignement du français en tant que langue étrangère (1975 - 2010).*

SESSION 1. DIDACTISATION DES SAVOIRS LINGUISTIQUES

15h – 15h30 **Daniel COSTE** (ENS Lettres et Sciences humaines, Lyon, France)  
*À propos d'un manuel français de linguistique appliquée.*

15h30 – 16h. **Pierre BOUTAN** (Laboratoire « Histoire des Théories Linguistiques, IUFM Montpellier, France)  
*Des tentatives de renouvellement de l'enseignement de la langue nationale à partir de la grammaire historique à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle : Bréal, Brachet, Dussouchet.*

16h – 16h15. Pause

16h30 – 17h. **Pascale HUMMEL** (Institut National de la Recherche Pédagogique – ENS-LSH, Lyon, France)  
*Le 'métier' de philologue et le 'savoir d'école' (Allemagne, 19<sup>e</sup> s).*

17h – 17h30. **Bérengère BOUARD** (Université Rennes 2, Lab. « Histoire des Théories Linguistiques, France)  
*L'articulation entre grammaires scolaires et grammaires savantes au XIX<sup>e</sup> siècle : complément et verbe transitif.*

SESSION 2. POLITIQUES LINGUISTIQUES

15h – 15h30. **Mariza VIEIRA DA SILVA** (Université Catholique de Brasilia, Brésil)  
*Le mouvement et les déplacements de la disciplinarisation des savoirs linguistiques au Brésil : historicité, sujet et société contemporaine.*

15h30 – 16h. **Elena SIMONATO** (Université de Lausanne, Suisse)  
*La phonologie au service de l'alphabétisation en Union Soviétique : théorie, application, institutionnalisation.*

16h – 16h15. Pause

16h30 – 17h. **Lei ZHU** (Shanghai International Studies University, Chine)  
*Sound and Writing in the Modernisation of Traditional Chinese Linguistics.*

17h – 17h30. **Cendrine PAGANI-NAUDET** (Lab. « Bases Corpus Langage », Université de Nice-Sophia Antipolis, France)  
*Du Tretté au Traicté, Meigret relu et corrigé par Robert Estienne.*

17h45 ASSEMBLÉE GÉNÉRALE DE LA SOCIÉTÉ D'HISTOIRE ET D'ÉPISTÉMOLOGIE DES SCIENCES DU LANGAGE

SAMEDI 30 JANVIER MATIN. FRONTIÈRES ET PARTAGES DISCIPLINAIRES

- 9h – 10h. **John JOSEPH** (Université d'Édimbourg, Grande-Bretagne)  
*The Radical Road of Edinburgh Applied Linguistics.*
- 10h – 11h. **Teresa CABRÉ** (Université Pompeu Fabra, Barcelone, Espagne)  
*La contribution de la linguistique à la disciplinarisation de la terminologie.*

11h – 11h30. Pause

SESSION 3

- 11h30 – 12h. **Carita KLIPPI** (Université de Tampere, Finlande)  
*Disciplinarisation et outillage de l'espace linguistique en France, 1875-1925.*
- 12h – 12h30. **Savina RAYNAUD** (Università Cattolica del S. Cuore, Milan, Italie)  
*La philosophie du langage en Italie face aux sciences du langage et aux études textuelles.*
- 12h30 – 13h. **Isabelle DAVY** (Université Paris 8, France)  
*Du rapport de la sémiologie de l'art et de la linguistique.*

SESSION 4

- 11h30 – 12h. **Enrica GALAZZI** (Université Catholique de Milan, Italie)  
*Les débuts de la phonétique en Italie dans la première moitié du XX<sup>e</sup> siècle : deux (faux) départs.*
- 12h – 12h30. **Manuela LO PREJATO** (Université La Sapienza, Rome, Italie)  
*L'empire du générativisme dans les phonologies contemporaines (1968-2005) : motivations, mutations et applications dans l'organisation des savoirs.*
- 12h30 – 13h. **Kaj SYRJÄNEN** (Université de Tampere, Finlande)  
*Tracing the history of dialectological research in Finland.*

13h – 14h. Déjeuner

SAMEDI 30 JANVIER APRÈS-MIDI

SESSION 5. ÉCOLES ET TRADITIONS GRAMMATICALES

- 14h – 14h30. **Gerda HAßLER** (Université de Potsdam, Allemagne)  
*August Friedrich Pott face aux néogrammairiens.*
- 14h30 – 15h. **Pascale RABAULT-FEUERHAHN** (Lab. « Pays germaniques, transferts culturels », ENS, Paris, France)  
*« La science la robe au vent » - les congrès internationaux des orientalistes au XIX<sup>e</sup> siècle et la disciplinarisation de l'étude des langues orientales.*

15h – 15h15. Pause

- 15h30 – 16h. **Ekaterina VELMEZOVA** (Université de Lausanne, Suisse)  
*La disciplinarisation de la sémantique en Russie : entre théorie(s) et pratique.*
- 16h – 16h30. **Nejmeddine KHALFALLAH** (Institut National des Langues et Civilisations Orientales, Paris, France)  
*La rhétorique arabe : les embûches d'une disciplinarisation millénaire.*
- 16h30 – 17h. **Jean-Patrick GUILLAUME** (Lab. « histoire des Théories Linguistiques », Université Paris Sorbonne-Nouvelle, France)  
*La disciplinarisation de la grammaire arabe au tournant des 9<sup>e</sup>-10<sup>e</sup> siècles.*

SESSION 6. LES SCIENCES DU LANGAGE ET LEURS INSTITUTIONS : CHAIRES, REVUES, SOCIÉTÉS SAVANTES...

- 14h – 14h30. **Marc DÉCIMO** (Université d'Orléans, France)  
*À propos de l'aventure de La Tribune des linguistes (1854-1860) : utopie et dépassement.*
- 14h30 – 15h. **Paul TOUATI** (Université de Lund, Suède)  
*Des évaluations d'experts lors de la création de la première chaire de phonétique de Suède.*

15h – 15h15. Pause

- 15h30 – 16h. **Raffaele PERELLI** (Université de Calabre, Rende, Italie) & **Claudia STANCATI** (Université de Calabre, Rende, Italie)  
*Linguistique et enseignement en Italie : autour de la fondation de deux célèbres revues.*
- 16h – 16h30. **Francesca ZANTEDESCHI** (European University Institute, Florence, Italie)  
*La Revue des Langues Romanes et la quête d'institutionnalisation pour la langue d'oc.*

17H CLÔTURE DU COLLOQUE